

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 84 (1958)  
**Heft:** 39

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

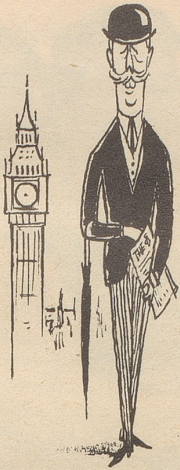
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

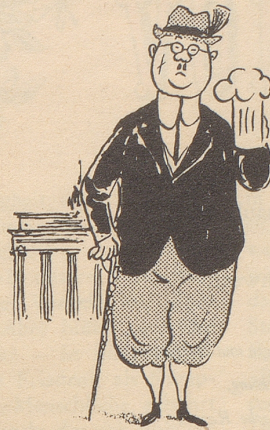
So stellt man sich vor



den Engländer



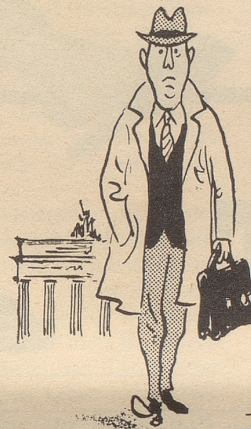
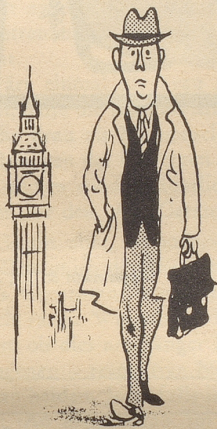
den Franzosen



den Deutschen



den Schweizer



In Wirklichkeit sehen sie so aus!

Am Sitsch



si Meinig

Khuur isch a khoga schööni Schtadt. Dooban am Hang vum Mittabärg, hintar am Hoof, schtoot üüsari Khantoonsschual. Dar Hoof isch dKhatedraala mitam bischöffliha Schloß, am Marsöolturm und – jo nitt zvargässa – dar Hofkhällarej, wo a priima Khuurar-Schiller uusschenkha tuat. Dar Khantoonsschual khönnti ma guat Hochschual sääga. Hoch dooban isch si und Aptailiga hätt sii au a Huufa: Gimnaasium, technischi Aptailig, Handalsschual und natüürli au a Lehrarseminaar. Darzua isch sii eersch no über hundartuffzig Joor aalt. Und uß allna hundartuffzig Täälär vum Püntnerland khömmand dia mee odar wenigar gschiida Püntnerbuaba und -Maitla ga Khuur go shtudiara. Guats Püntnarholz und mengmool a Shtuckh aagfuulats, wias as asoo gee khann. Tail Goofa hendis bekhweem, nemmli dia vu Khuur sälbar, wenn

abar a Jenal uß am Samnaun an dKhan-  
toonsschual will, so muaß är zeersch über  
ußlendischa Booda laufa, bevor är mit dar  
tüüra Räätische Baan khann in d Haupt-  
schtadt faara.  
Untarengadiinar khömmand, mit iarnam  
schööna Gruaß «Allegra» und shtolzi Obar-  
engadiinar, wo tschuld sind, daß dar Ber-  
nina und dar Palü asoo hooch uffä gönd ...  
Bravi Büabli uß dar Cadi, am Püntnar-  
Obarland, wend wüssa, was as nääbat am  
Ainmolains und am Romantsch susch no uff  
dar Wält z lärrna git. Prättigauar, Scham-  
figgar, Tavaasar (dia vu Davos), a Hösli

usam Hintarrhiital, a Tognina vu Brusio, a  
schwarzhöörigi Bärällari – vu übaraal  
khömmands häära ga Khuur, wells wend  
Tökhtar wärda, Inschinööra, Khaufflüt odar  
Lehrar.  
Vu denna Bener, Cafilisch, Nuot, Bundi,  
Meißer, Clavuot, à Porta, Semadeni, Lar-  
delli, Lanfranchi, Saluz, Poltéra, Lorez, Ju-  
valta, Planta und Stiffler khasch denn viar-  
rarlej Romanisch khööra, Italjeenisch und  
Püntnar-Dialäkht gad soviil, wias tütsch-  
schprähhandi Gmainda hätt. Und was  
zschönnschtan isch: Alli dia Buaban und  
Maitla wärdand amool schpöötar, als aalti  
Mennar und Fraua no sääga: «Khoga schön  
hemmars khaa, z Khuur uff üüsarar Khan-  
toonsschual!»



**BELLARDI**  
*Vermouth*

Käferkunde

Das Wort Chruschtschew ins Deutsche über-  
setzt bedeutet Maikäfer. Zwischen einem Mai-  
käfer und einem Chruschtschew besteht ein  
Unterschied.  
Der Maikäfer frißt alle ihm erreichbaren  
Blätter.  
Der Chruschtschew schreibt alle Blätter voll.  
Schädlinge aber sind sie alle beide. wäss